

Ингебьёрг

Ingebjörg

Перевод И. Галкина

Ноты с сайта - www.notarhiv.ru

Op. 44, № 4

Allegro moderato un poco marcato

1. Гру - ба, ди - тя, ру -
1. Din Hånd er bar - ket,

Нар

p dolce

ка тво - я, но мне ми - да о - на.
In - ge - björg, er sol - brændt, ru og rød,

Ты во - ду но - сишь
den klap - per Deig til -

из ру - чья и хлеб пе - чешь для нас.
sam - men og tril - ler det til Bröd -

Как я . сен твой от -
sör - ger for Tu -

крытый взгляд - в нем ю - ных сил бес - цен - ный клад! Ко - му, ди - тя, ты
ris - tens Tarv, dens Le - de - mod har Bon - dens Mart, den sat - te Folk mod

cresc. poco a poco

string.

суж-де-на,-ты бу-дешь веk вер - на! Ты бу-дешь веk вер - на.
Væg - gen, i - fald de kom for nær, i - fald de kom for nær.

1. 2.

3.

2. Жи.
3. В тво.
2. Dit
3. Din

1. Груба, дитя, рука твоя,
Но мне мила она.
Ты воду носишь из ручья
И хлеб печешь для нас.
Как ясен твой открытый взгляд,
В нем юных сил бесценный клад!
Кому, дитя, ты суждена,—
Ты будешь век верна!

2. Живешь ты здесь сильна, стройна,
Чиста, как горный снег.
Ты, как цветок, растешь одна
В прохладной тишине.
Спокоен и глубок твой взор,
Как воды ясные озер.
Ты для любви, для страстных ласк
Еще не расцвела.

3. В твоем сердечке нет забот
И нет печали злой.
Так чист и светел неба свод
В горах твоих весной.
И много, много лет спустя
Я буду помнить гор дитя,
И синь озер, и солнца свет...
Прими же мой привет!

1. Din hånd er barket, Ingebjörg,
er solbrændt, ru og rød,
den klapper Deig tilsammen
og triller det til Brød —
den sørger for Turistens Tarv,
dens Ledemod har Bondens Marv,
den satte Folk mod Væggen,
ifald de kom for nær.

2. Dit Bryst et hvælvet, Ingebjörg,
lig Bræns höje Sne —
men ingen Fjeldbestiger
får Underet at se;
som Fjeldets Fon bag Skodden stærk,
det drømmer bag en Blagarns Særk
og vågner det hos Nogen,
det er i Guttens Favn.

3. Din Sjæl er nobel, Ingebjörg,
ja, ja, det tror jeg godt,
når i en Höjfjeldsverden
Ens Børnesko blev trådt.
Ej sært, om Alt hvad du har gjort
og tænkt og følt blev rent og stort —
vel mødt i Höjloftsalen,
vær hilset, Ingebjörg!